PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/3 1/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
der the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

### 特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜首する:^	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and cilizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	FLASH UNIT, CAMERA DEVICE, AND
	MOBILE TERMINAL
上記発明の明細客はここに派付されているが、下記の額がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ の日に補正された出願(該当する場合)	was filed on March 8, 2004 as United States Application Number or PCT International Application Number 10/796,734 and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、速邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

# Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の |願、咳いは米国以外の少なくとも一国を措定している米国法典第3

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for page

5 編第365条(a)によるPCT -(d)項又は第365条(b)項に基づ優先権を主張する本出版の出版目	国際出版について、同第119条 (a) がいて 優先権を主張するとともに、 はりも前の出版日を有する外別での 吹いはPCT国際出版については、 ェックすることにより示した。	or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.	
Prior Foreign Application(s)		Priority Not Claimed	
外国での先行出顕		優先権主張なし	
Patent 2003-63594	Japan	10/03/2003	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出顕日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条 (e)項の	米国仮特許出願についても、その米 利益を主張する。		er Title 35, United States Code, Section ovisional application(s) listed below.
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)
(出願番号)	(出願日)	(出版器号)	(出願日)
典第35編第120条に基づく利なるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の各符35編第112条第1段に規定をPCT国際出版に関示されていな出版日と本国内出版日またはPC	る米国出版についても、その米国法 益を主張し、又米国を指定するの 村定するの同第365条 (c) に基づく利益 許請求の範囲の主題が、米国出版 れた整様で、先行する米国出版版 れた場合においては、その先行出版の T国際出版日との間の期間中に入手 7 編規則1.56に定義認する。	120 of any United States applic International application designs and, insofar as the subject matt application is not disclosed in the International application in the nof Title 35, United States Code to disclose information which is Title 37, Code of Federal Regulation.	ating the United States, listed below the of each of the claims of this the prior United States or PCT manner provided by the first paragraph Section 112, I acknowledge the duty material to patentability as defined in lations, Section 1.56 which became the of the prior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending,	•
(出願番号)	(出版日)	(現況:特許許可、係属中	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, A	
(出願番号)	(出版日)	(現況:特許許可、係屆中	
且つ情報と信ずることに基づく陳を宜言し、さらに、故意に虚偽の第18編第1001条に基づき、により処罰され、またそのような	の知識に係わるほ述が真実であり、 述が、真実であると信じられること ほ述などを行った場合は、米国法典 罰金または拘禁、若しくは、不固頗方 故念による患偽の陳述は、本団願ま なる特許も、その有効性に同題が生 われたことを、ここに宜言する。	and belief are believed to be tru were made with the knowledge like so made are punishable by Section 1001 of Title 18 of the t	ents made herein of my own statements made on information us; and further that these statements that willful false statements and the fine or imprisonment, or both, under United States Code and that such pardize the validity of the application

PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02: OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。 (氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attomey(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration are part).

ح ک ) connected therewith (list name and registration number).

Joel E. Lutzker 29,406; Donna L. Angotti 32,679; Leonard S. Sorgi 33,211; Anna Vishev 45,018; Richard Chern 44,610; Todd Sicklinger

47,087; Mayankkumar Dixit 44,064

**割類送付先** 

Send Correspondence to: Joel E. Lutzker Schulte Roth & Zabel, LLP

919 Third Avenue

New York, New York 10022

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) Joel E. Luzker

212-756-2000

	Full name of sole or first inventor	
	Hirotaka KOBAYASHI	
日付	Inventor's signature	Date
	Hirotaka Kobayashi	June 29, 20
	Residence	
	Kitami-shi, Japan	
	Citizenship	
	Japan	
	Post Office Address C/O KYOCER	A CORPORATION.
	Kitami-shi, Hokkaido, Japan	
名	Full name of second joint inventor, if any	
日付	Second inventor's signature	Date
	Residence	
	Citizenship	<del> </del>
	Post Office Address	
	<b>4</b>	Hirotaka KOBAYASHI  Inventor's signature  Wintaka Robayashi Residence  Kitami-shi, Japan  Citizenship  Japan  Post Office Address c/o KYOCER HOKKAIDO KITAMI PLANT Kitami-shi, Hokkaido,  Full name of second joint inventor, if any  B付 Second inventor's signature  Residence  Citizenship

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint Inventors.)